سلسلة نقاشات حول تشكيل السوق

في قطاع التكنولوجيا المساعدة: الندوة الإلكترونية الرابعة

التكنولوجيا المساعدة والتجارة الدولية

نص الندوة عبر الإنترنت باللغة العربية

تتضمن هذه الوثيقة النص الإنجليزي لندوة عبر الإنترنت حول التكنولوجيا المساعدة والتجارة الدولية، عُقدت في 27 مايو 2026، واستضافتها شركة ATscale. يُرجى الرجوع إلى التقرير، وتسجيل الندوة، والنص المكتوب، والعرض التقديمي للاطلاع على السياق الكامل. يتبع هذا النص النقاش المباشر خلال الندوة بدقة، ولم يُحرر أو يُراجع بعد انتهائها.
https://atscalepartnership.org/atscale-publications/assistive-technology-and-international-trade-focus-select-african-countries

وهل الترجمة جاهزة أيضاً؟ <<

نعم، التعليق جاهز تمامًا <<

تعمل. لذا أعتقد أنه يمكننا البدء في السماح للناس بالدخول. وبعد ذلك يا ساتيش، سيُرفع Streamtext وأرى أن خاصية <<
الأمر من جانبك عندما تريد البدء.

ساتيش ميشرا: مرحباً بالجميع. سنمنح الجميع دقيقة واحدة للمشاركة <<.

تمام.

صباح الخير، مساء الخير للجميع. سنمنحكم دقيقة إضافية ريثما ينضم إلينا المزيد من الناس. وبعد ذلك يمكننا البدء.

تمام.

نعم، ما زلت أرى أن الناس ما زالوا ينضمون.

ساتيش ميشرا: الأشخاص الذين ينضمون الآن، نمنحهم بعض الوقت فقط >>.

صوت آلي) التسجيل جارٍ) >>

ساتيش ميشرا: بما أن الناس ينضمون إلينا، فقد حضر معظمهم، لذا يمكننا البدء >>.

تمام. أعتقد أنه ينبغي علينا ذلك. صباح الخير، مساء الخير، ومساء الخير لجميع من ينضم إلينا من مختلف أنحاء العالم. أنا أرحب بكم ترحيباً حاراً في هذه الندوة الإلكترونية الرابعة، والتي تركز على تشكيل السوق في ATScale. ساتيش، رئيس برنامج قطاع التكنولوجيا المساعدة. وبدأنا هذه السلسلة حول تشكيل السوق في مجال التكنولوجيا المساعدة، والجوانب المختلفة التي تؤثر على تشكيل السوق في هذا المجال.

في ندوة اليوم عبر الإنترنت، سنتناول موضوعًا يتعلق بأحد جوانب السوق التي يتم إهمالها بشكل عام، وهو التجارة الدولية. السؤال الذي سنحاول الإجابة عليه اليوم هو: ما أهمية التجارة في الوصول إلى التكنولوجيا المساعدة؟

كيف يمكن صياغة السياسات التجارية لتسهيل الوصول إلى التكنولوجيا المساعدة؟

في ندوة اليوم عبر الإنترنت، سنطلق أيضًا نتائج البحث حول التكنولوجيا المساعدة والتجارة الدولية. بالإضافة إلى إطلاق الموجز السياسي الذي يتضمن توصيات وإجراءات عملية يمكن تنفيذها على المستوى الوطني لتعزيز السياسات التجارية المتعلقة بالتكنولوجيا المساعدة.

في ندوة اليوم عبر الإنترنت، نود أن نتوجه بالشكر الجزيل إلى شريكنا الاتحاد الأوروبي على شراكته في تطوير أسواق التكنولوجيا الصحية، وإلى الشركاء في طليعة البحث، ومعهد الطب الفيزيائي وإعادة التأهيل التابع لكلية الطب بجامعة ساو باولو، على هذا العمل.

قبل أن نبدأ ببعض الملاحظات التنظيمية. مدة الندوة عبر الإنترنت 60 دقيقة، ونأمل أن ننتهي بحلول الساعة 5:00 مساءً.م. التوقيت الصيفي لوسط أوروبا

التوقيت ...يرجى إبقاء الميكروفون مكتوماً. الندوة عبر الإنترنت باللغة الإنجليزية، ويتم بثها مباشرة باللغات الفرنسية والإسبانية والبرتغالية. انقر على زر الترجمة الفورية أسفل شاشة برنامج زووم للوصول إلى هذه الترجمات المباشرة.

تتوفر الترجمة المصاحبة أيضًا بجميع لغات الأمم المتحدة، بما في ذلك الإنجليزية والأمريكية.جنوب، روسي، فرنسي، عربي، صيني.

...يرجى النقر على القائمة المنشورة في صندوق الدردشة للوصول إلى الترجمة المصاحبة.

سيتم تسجيل الندوة الإلكترونية ونشرها للجمهور بعد انتهائها.

لأي استفسارات قد تكون لديكم خلال الندوة الإلكترونية، يرجى استخدام خاصية الدردشة، حيث يتابع أعضاء فريقنا الدردشة وسيجيبونكم فوراً أو خلال جلسة الأسئلة والأجوبة التي خططنا لها في نهاية الندوة.

إذا لم نتمكن من الإجابة على أي سؤال خلال جلسة اليوم، فسنتواصل معكم بشكل فردي بعد انتهاء الندوة عبر الإنترنت. يرجى أيضًا استخدام خاصية الدردشة لتقديم تعليقات أو ملاحظات عامة قد تكون لديكم أثناء تقدمنا في العمل. نود أن نسمع ملاحظاتكم.

وأخيراً، سيكون من الرائع الحصول على صورة افتراضية، إن أمكن. لو يتكرم الناس بتشغيل كاميراتهم للحظة حتى نتمكن من التقاط صورة لجميع الأشخاص والوجوه الجميلة التي تظهر على الشاشة.

سيكون لدي حوالي 30 ثانية للقيام بذلك. وسأمنح الناس ربما 10 ثوانٍ لتشغيل كاميراتهم، إن أمكنهم ذلك. وإذا أرادوا ذلك. وكان ينبغي أن نكون مستعدين الآن.

إذن، هيا بنا، 3، 2، 1. أعتقد أنه ينبغي أن نكون قادرين على التقاط صور لمعظم الوجوه الموجودة هنا. لذا أشكرك جزيل والمفوضية الأوروبية. ATScale الشكر على قيامك بذلك. سنستمع في ندوة اليوم عبر الإنترنت إلى الكلمات الافتتاحية و وسيتبع ذلك عرض نتائج التقييم الشامل الذي أُجري حول تأثير بيئة التجارة على الوصول إلى التكنولوجيا المساعدة.

سيتبع ذلك مساهمات من زملاء من الشركاء المعنيين بجوانب التجارة الدولية، والهياكل الجمركية، والضرائب الوطنية، والبيئة السياسية التي تؤثر على إمكانية الحصول على منتجات مساعدة عالية الجودة وبأسعار معقولة، وذلك لنشرها بشكل خاص في البلدان والبيئات منخفضة الدخل.

كان من المفترض أن ينضم إلينا ممثل من الحكومة الكينية، لكننا سمعنا قبل بدء الندوة عبر الإنترنت مباشرة أن هناك حالة طارئة عائلية. سنرى إذن ما إذا كان بإمكانها الانضمام أم لا.

في نهاية الندوة الإلكترونية، سنخصص وقتاً للأسئلة والأجوبة.

باسكال، لإلقاء كلمته الافتتاحية، ATScale دون إضاعة المزيد من الوقت، اسمحوا لي أن أدعو رئيسنا التنفيذي في شركة وتوضيح سبب وجودنا هنا اليوم.

ولماذا ينجح هذا الأمر، وكيفية توسيع نطاق استخدام التكنولوجيا المساعدة لتشمل من هم في أمس الحاجة إليها، تفضل يا باسكال، شكرًا لك.

باسكال: شكراً لك يا ساتيش، أصدقائي وزملائي، يسعدني أن أرحب بكم جميعاً في هذه الندوة الإلكترونية حول تشكيل السوق << في قطاع التكنولوجيا المساعدة. وأعتقد أن هذا الموضوع سيظل ذا أهمية خاصة في عصرنا الحالي، حيث يمر العالم بتقلبات جيوسياسية واقتصادية متعددة.

كما تعلم، يرتبط ذلك جزئياً بالتجارة. لذا أعتقد أن هذا الموضوع مهم للغاية وفي وقته المناسب.

بالتوازي مع تلك التغيرات الهائلة التي شهدناها خلال العام أو العامين الماضيين في مجال التجارة، كان هناك طلب عالمي متزايد على التكنولوجيا المساعدة، لا سيما في البلدان ذات الدخل المنخفض والمتوسط.

على الرغم من هذا النمو، لا يزال اليوم، كما يعلم الكثيرون منكم على الأرجح، أن شخصًا واحدًا فقط من بين كل عشرة أشخاص ممن يحتاجون إلى التكنولوجيا المساعدة في البلدان منخفضة الدخل يحصلون على الأجهزة أو الخدمات التي يحتاجونها.

على الرغم من هذا النمو، لا يزال، كما يعلم الكثيرون منكم على الأرجح، في المتوسط، واحداً من كل عشرة أشخاص ممن يحتاجون إلى التكنولوجيا المساعدة في البلدان منخفضة الدخل.

وفي العديد من الدراسات الاستقصائية التي أجريت، عندما سُئل المشاركون عن التحدي الرئيسي الذي يواجههم في الحصول... على الخدمات، كانت الإجابة بالإجماع تقريباً هي القدرة على تحمل التكاليف.

وبالطبع، فإن أحد العوامل الرئيسية التي تؤثر على القدرة على تحمل التكاليف هي الحواجز المتعلقة بالتجارة. إذن، ما نريد التحدث عنه اليوم وما نريد التركيز على الإجابة عليه اليوم هو: لماذا تعتبر التجارة مهمة للغاية للوصول إلى التكنولوجيا المتقدمة؟ ما هي أحجام التجارة الحالية والتعريفات الجمركية والهياكل الضريبية السائدة؟

وماذا يمكننا أن نفعل لإحداث تغيير إيجابي لجعل التكنولوجيا المساعدة في متناول الجميع؟ لقد عملنا مع شركاء في هذا البحث لأكثر من عام، ويسعدنا حقاً أن نشارككم النتائج اليوم.

يُقدّم هذا التقرير الفني حول التكنولوجيا المساعدة والتجارة الدولية خطوةً حاسمةً قائمةً على الأدلة نحو تبسيط عالم التعريفات والضرائب.

ويعيق ذلك وصول المنتجات المساعدة بأسعار معقولة والداعمة إلى من هم في أمس الحاجة إليها.

ويحاول عرض النتائج بطريقة يسهل فهمها وتطبيقها. كما ذكر ساتيش، اسمحوا لي أن أؤكد مجدداً على حقائقنا وشكرنا للاتحاد الأوروبي على دعمه لهذا العمل والتزامه المستمر بهذا القطاع. كما نود أن نشكر معهد الطب الفيزيائي وإعادة التأهيل التابع للمستشفى العام لكلية الطب بجامعة ساو باولو على هذا البحث المعمق حول هذا الموضوع.

كما يجب توجيه الشكر لأعضاء المجموعة الاستشارية الفنية وفريق العمل المشترك بين الوكالات المعني بالإعاقة والتجارة على ملاحظاتهم وتوجيهاتهم القيّمة طوال فترة إعداد هذه الدراسة.

من المهم أيضاً أن نشكر أعضاء المجموعة الاستشارية الفنية وفريق العمل المشترك بين الوكالات المعني بالإعاقة والتجارة على ملاحظاتهم وتوجيهاتهم القيّمة طوال فترة إعداد هذه الدراسة.

وأخيرًا وليس آخرًا، أود أن أشكر المتحدثين والمساهمين والمراجعين النظراء لهذه الدراسة. إن جهودكم جميعاً هي التي... جعلت هذا العمل ممكناً.

لذا، في الختام، أعتقد أن الرسالة الأهم التي نريد أن يستوعبها الجميع من نقاش اليوم هي أن التكنولوجيا المساعدة ليست مجرد مسألة صحية أو قضية اجتماعية، وليست مجرد حق من حقوق الإنسان. كما أنها قضية تجارية أساسية.

ونحن بحاجة إلى النظر إلى الأمر من هذا المنظور أيضاً. لذا نتطلع بشوق إلى الاستماع منكم جميعاً اليوم حول الأفكار العملية والالتزامات لمواصلة التعاون في هذا البرنامج المهم. وهذا يجعل هذا بداية لحوار مستمر حول التجارة الدولية والتكنولوجيا المساعدة. وشكراً لك مجدداً، والشكر لك أيضاً يا ساتيش.

ساتيش ميشرا: شكرًا لك يا باسكال، وشكرًا لك على التأكيد على أهمية تبسيط تعقيدات التجارة والتعريفات والضرائب، حيث << يؤثر هذا الفهم بشكل كبير على إمكانية الوصول إلى التكنولوجيا المساعدة.

وبهذا، أود أيضاً أن أدعو لور لإلقاء كلمتها الافتتاحية. لور هي قائدة فريق المساواة الاجتماعية والإنتاج وحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة في الشراكة الدولية بالمفوضية الأوروبية. الكلمة لكِ يا لور.

...

لور: شكرًا، هل تسمعني جيدًا؟ <<

ساتيش ميشرا: حسنًا جدًا >>.

لور: ممتاز. أيها الزملاء والسيدات والسادة، شكراً لكم على انضمامكم إلى هذه الندوة عبر الإنترنت. يسعدني أن أرى هذا العدد الكبير منكم معنا اليوم.

يُعدّ إدماج ذوي الإعاقة جزءًا أساسيًا من عمل المفوضية الأوروبية الداخلي والخارجي.

في وقت سابق من هذا الشهر، اعتمدت المفوضية الأوروبية بيانًا يعزز استراتيجيات حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة حتى عام 2030 مع فصل خارجي سأضع الرابط في المحادثة. في حال رغب بعضكم في إلقاء نظرة. تهدف هذه الرسالة إلى رفع مستوى طموح الاستراتيجية مع التركيز بشكل أكبر وأقوى على التنفيذ. التوصيل على أرض الواقع.

وتأثير حقيقي على حياة الناس. بعد قراءة التقرير الذي تم إطلاقه اليوم، أنا مقتنع بأننا جميعاً هنا نتشارك هذه النية في تحقيق النتائج وإحداث تأثير. لذا أردتُ أن أذكر هذا العمل الجديد، وهذه الرسالة الجديدة.

يُعدّ إدماج ذوي الإعاقة من التزامات المستخدمين بموجب اتفاقية الأمم المتحدة لحقوق الأشخاص ذوي الإعاقة، وبموجب خطة التنمية المستدامة لعام 2030، ولا سيما الهدف المركزي المتمثل في عدم إهمال أي أحد.

في شراكاتنا الدولية، لا يُنظر إلى إدماج ذوي الإعاقة كموضوع منفصل أو هامشي، بل هو عنصر أساسي في كيفية عملنا على التنمية البشرية، والحوكمة، والنمو المستدام، والتحولات الخضراء والرقمية.

وتُعد التكنولوجيا المساعدة ضرورية لتحقيق هذا الواقع. بالنسبة للعديد من الأشخاص ذوي الإعاقة، يُعدّ الوصول إلى التقنيات المساعدة، والكراسي المتحركة، والأطراف الصناعية، وأجهزة السمع، والأجهزة، والحلول الرقمية، وما إلى ذلك، هو ما يُمكّنهم من المشاركة في المدرسة، والعمل، والحياة المجتمعية، والعمليات الديمقراطية.

تُعدّ التقنيات المساعدة عوامل تمكين للاستقلالية والكرامة وتكافؤ الفرص، إلا أن الوصول إليها لا يزال غير متكافئ بشكل... كبير كما سمعنا للتو من باسكال. والنتيجة هي أن ملايين الأشخاص ذوي الإعاقة، ولا سيما النساء والفتيات، وسكان المناطق الريفية، والفقراء، يُحرمون من الموارد التي يحتاجونها لممارسة حقوقهم على أرض الواقع.

من وجهة نظر المفوضية الأوروبية، فإن التقنيات المساعدة ليست مجرد قضية اجتماعية أو صحية فحسب، بل هي أيضاً قضية تنموية واقتصادية وتجارية. وهنا أكرر ما قاله باسكال. يقع هذا عند نقطة التقاء حقوق الإنسان والشمول والنمو والابتكار.

لا يمكن إنكار أثرها الاجتماعي، ولكن من خلال تمكين مستخدميها من المساهمة في النمو الاقتصادي، فإنها تلعب أيضاً دوراً رئيسياً في إثبات أن الاستثمار في حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة ليس مجرد تكلفة، بل هو استثمار حقيقي.

ليس فقط بعائد اجتماعي، بل أيضاً بعائد اقتصادي.

ربما سمعت عن البوابة العالمية. تتمثل استراتيجية الاتحاد الأوروبي في دعم العلاقات المستدامة والموثوقة مع الدول الشريكة لنا. في إطار هذه الاستراتيجية، نعمل على حشد استثمارات نوعية، وتعزيز التحولات العادلة والتحولات الاقتصادية العادلة.

نسعى إلى دمج الأجندات الاجتماعية والاقتصادية من خلال الجمع بين الاستثمارات المادية في البنية التحتية والاستثمارات غير المادية في الإطار التنظيمي والمعايير البيئية والاجتماعية والتدريب، وضمن هذا الإطار، نرى فرصة أكبر لدعم النظم البيئية التي يمكنها توسيع نطاق توفر التقنيات المساعدة وجعلها في متناول الجميع في البلدان الشريكة.

إن التقارير التي يتم إطلاقها اليوم تشير مباشرة إلى هذه الفرصة. يتناول هذا البحث كيفية تأثير السياسات المتعلقة بالتجارة والضرائب والإجراءات والممارسات ذات الصلة على إمكانية الحصول على منتجات مساعدة عالية الجودة. يساعدنا ذلك على فهم أفضل لمواضع الاختناقات في مخاطر القطران والعوائق غير الجمركية المتعلقة بالجوائز، وفي البيئات التنظيمية والمعلومات والممارسات.

تعتبر هذه المعلومات قيّمة بالنسبة للمفوضية الأوروبية لأنها تحدد المجالات التي يمكن أن يحدث فيها إجراء محدد فرقاً حقيقياً. سيساهم هذا في توجيه حوارنا السياسي مع الحكومات والمنظمات الشريكة لنا.

ونحتفظ على وجه الخصوص بالعناصر التالية. لتقليل الحواجز غير الضرورية في المنتجات المساعدة الأساسية. دمج التقنيات المساعدة في استراتيجيات أوسع نطاقاً في مجالات الصحة والتعليم والحماية الاجتماعية والتحول الرقمي.

دعم وصول منتجي وموردي التكنولوجيا المساعدة إلى الأسواق، بما في ذلك الأسواق الأوروبية، بالإضافة إلى تعزيز القدرات التصنيعية والخدمية المحلية والإقليمية.

وضمان مشاركة المنظمات الممثلة للأشخاص ذوي الإعاقة بشكل فعّال في جميع مراحل هذا العمل. والآن اسمحوا لي أن أؤكد على هذه النقطة الأخيرة. لا ينبغي اتخاذ أي قرار بشأن الأشخاص ذوي الإعاقة دون مشاركتهم الكاملة والفعالة. يجب أن يوجه هذا المبدأ جهودنا لتوسيع نطاق الوصول إلى التقنيات المساعدة، بدءًا من تصميم السياسات وصولًا إلى التنفيذ والمراقبة والتقييم طوال دورة المشروع.

وكذلك للزملاء المقيمين في البرازيل والفريق بأكمله الذي يقف وراء هذا التقرير. ATScale أود أن أتقدم بجزيل الشكر لشركة وجميع أصحاب المصلحة الذين ساهموا بخبراتهم وتجاربهم.

...

يساعدنا عملكم على الانتقال من الالتزامات السياسية إلى العمل الملموس والقائم على الأدلة. أشجعكم جميعاً اليوم على استخدام ندوة اليوم عبر الإنترنت للتفاعل بشكل نقدي مع النتائج، وبالتالي تبادل الخبرات بين الدول وتسليط الضوء على فرص التعاون.

في المفوضية الأوروبية، يهمنا أن نحدد معكم كيف يمكننا تسريع التقدم وضمان حصول الأشخاص ذوي الإعاقة في البلدان... ذات الدخل المنخفض والمتوسط على التقنيات المساعدة التي يحتاجونها للمشاركة الكاملة في المجتمع والاقتصاد.

...

شكراً جزيلاً.

ساتيش ميشرا: شكراً جزيلاً لكِ يا لور، وشكراً لكِ أيضاً على تأكيدكِ على سياسة إعطاء الأولوية للجنة بشأن إدماج ذوي << الإعاقة، فضلاً عن أهمية التكنولوجيا المساعدة والتجارة. وكيف يمكن للتجارة أن تُحدث فرقاً بين الوصول الكامل أو الوصول المحدود أو انعدام الوصول.

وأشكركم أيضاً على تحديد وتوضيح الآليات المالية للاتحاد الأوروبي. والفرص التي يمكن أن تعزز أسواق التكنولوجيا المساعدة.

شكراً جزيلاً لكِ يا لور. والآن، دعوني أدعو فينيسيوس. وناتاليا. فينيسيوس هو المدير التنفيذي الثاني، وناتاليا هي المديرة المساعدة في معهد الطب الفيزيائي وإعادة التأهيل التابع لكلية الطب بجامعة ساو باولو والمستشفى العام.

هذا طويل جدًا.

وسيقوم فينيسيوس وناتاليا، اللذان قادا فريق البحث في التقرير، بتقديم النتائج الرئيسية بالإضافة إلى التوصيات العملية المنبثقة عن هذا العمل لفتح المجال. وشاركنا تلك النتائج والتوصيات. وفينيسيوس وناتاليا، تفضلوا بالحديث.

فينيسيوس: شكرًا لك، إنه بالفعل اسم طويل، ومن الجيد أن نسلط الضوء على أن لدينا مركزًا متعاونًا مع منظمة الصحة << العالمية في مجال التكنولوجيا المساعدة، ولهذا السبب لدينا داخل المستشفى مجموعة بحثية تتجاوز نطاق الصحة بحد ذاتها. وبالنظر إلى جوانب أخرى من إمكانية الوصول إلى التكنولوجيا المساعدة.

وسأقدم قسمًا تمهيديًا حول الدراسات والأساليب التي استخدمناها. وستقدم ناتاليا عرضاً حول نتائج الدراسة، وسأعود مجدداً لتسليط الضوء على بعض توصياتها الرئيسية.

لقد أوضحت لور وباسكال بالفعل نقطة مهمة حول ماهية هذه القضية. وناتاليا، إذا استطعتِ التغيير. شكرًا. لذا فإن الحاجة إلى التكنولوجيا المساعدة هائلة. لدينا مستويات وصول منخفضة. وتُعد القدرة على تحمل التكاليف جزءًا كبيرًا من هذا. وعندما نفتقر إلى التصنيع المحلي، وهذا في الواقع هو القاعدة وليس الاستثناء، فهذا يعني أن الواردات هي المفتاح لتوفير المنتجات. وبذلك يستطيع الناس الوصول إليها. ولهذا السبب، لدينا مستويات متعددة من العوائق التي تبدأ من الإمكانات التجارية والاتفاقيات التي يمكن إبرامها لمحاولة زيادة هذه الإمكانات وتمكين الدول من الاستفادة منها بشكل أكبر.

وكذلك التعريفات المطبقة على المستوى الوطني، فهي تخضع أيضاً للتنظيم على المستوى الوطني. الضرائب. والجانب اللوجستي المتعلق بنقل هذا المنتج من الموانئ إلى تجار التجزئة. ما ركزنا عليه في هذا العمل هو كيفية معالجة كل تلك العوائق، مع الأخذ في الاعتبار أن الصناعات التحويلية غالباً ما تتركز في عدد قليل من البلدان. وستعتمد دول أخرى كثيرة في العالم على الواردات للحصول عليها.

ركز نطاق دراستنا على عدد قليل من المنتجات، وهي المنتجات المساعدة. هذه أجهزة سمعية وأجهزة تقويمية وأطراف صناعية ونظارات طبية وكراسي متحركة.

غالباً ما تكون هذه هي المنتجات التي نبحث عنها. وكان من المهم أن نركز على هذه الأمور أيضاً بسبب الطريقة التي يمكننا بها تتبع المعلومات دولياً. وقد فعلنا ذلك باستخدام رموز النظام المنسق، وهي الرموز التي نستخدمها دوليًا لتتبع أي منتج يتم تداوله دوليًا.

وسندرس هذا الأمر لاحقاً لنوضح كيفية ترميز هذه المنتجات، وهو أمر بالغ الأهمية نظراً لمستوى وجودة المعلومات التي يمكننا الحصول عليها. كانت دراسة. وفي بعض جوانب هذا الأمر، ننظر إلى التدفقات التجارية. وبعض مستويات التعريفات الجمركية في جميع أنحاء المنطقة

لكننا ركزنا بشكل خاص على تشاد ومصر وموزمبيق وجمهورية الكونغو. عندما نتناول تفاصيل تلك البلدان، ستجدون المزيد من المعلومات في التقرير الفني المنشور.

وهذه مجرد نظرة عامة على نتائجنا. ومن المهم أيضاً التأكيد على أننا لم ننظر إلى سلسلة التوريد بأكملها. ستكون هذه دراسة ضخمة. لذا نركز على جوانب الاستيراد إلى التوزيع في هذا الشأن.

إنها تتضمن جزئياً التخليص الجمركي، والتأميم، والتوزيع. نحن لا ننظر إلى جانب واحد فقط، وهو تكاليف التصنيع وكل تلك التداعيات الأخرى. وكذلك من جانب تجار التجزئة. إذن، نحن ننظر إلى منتصف هذه العملية وكيف يتم تسليط الضوء على جانب التجارة الدولية فيها.

لذا، استخدمنا في إجراء الدراسة منهجية مختلطة. لذا، أجرينا تحليلاً كمياً للتجارة، وتحليلاً للبيانات المتعلقة بالتجارة - البيانات الدقيقة حول تدفقات التجارة - بالإضافة إلى تحليل نوعي للتشريعات الوطنية والاتفاقيات الدولية القائمة.

ومراجعة للأدبيات المتعلقة بإمكانية الحصول على المنتجات الصحية بشكل عام. والمنتجات المساعدة للمقاطعة على وجه الخصوص، حيثما كانت متوفرة. وكان لدينا إطار تحليلي سمح لنا بإجراء مقارنات بين البلدان وتوحيد هذه النتائج. وهذا ما ستجدونه في تقريرنا الفني. وقد حاولنا أن نجعل هذا، كما ذكر باسكال من قبل، نهجاً تشاركياً أكثر. كما تم استشارة أكثر من 40 خبيراً إما من خلال المقابلات أو من خلال فريق العمل الفني لدينا والمراجعات التي أجراها النظراء لاحقاً.

كما ذكرت سابقاً، استند جزء كبير من هذا العمل إلى رموز النظام المنسق لمعرفة كيفية تتبع هذه المنتجات وتحديدها.

وستُريكم ناتاليا لاحقًا كيف يبدو الأمر في نهاية التحليل.

وستُريكم ناتاليا لاحقًا كيف يبدو الأمر في النهاية. الآن.

ناتاليا: مرحباً، أنا إحدى الباحثات في هذه الدراسة، وسأقدم بعض النتائج الرئيسية التي توصلنا إليها في مشروعنا، بدءاً << بنظرة عامة على تدفق تجارة التكنولوجيا المساعدة في أفريقيا. أول جانب نود تسليط الضوء عليه هو أن الحصة الأفريقية هي الجزء الأصغر من بين 18 جزءاً، حيث تبلغ قيمة أجهزة السمع والأطراف الصناعية والكراسي المتحركة وأجهزة الاتصال المرئي أكثر من 6 دولارات.5 مليارات دولار أمريكي. إذن، على اليسار لدينا حصة الواردات العالمية وحصة السكان العالميين، ونلاحظ أن أفريقيا تحتل المرتبة الأخيرة في القائمة بحصة تبلغ 1% من واردات التكنولوجيا الزراعية العالمية.

في الوقت نفسه، يعتمد المحتوى الأفريقي جزئياً على الأسواق الخارجية لمعظم المنتجات المساعدة. بين عامي 2016 و 2023، شكلت التجارة الدولية 3 فقط.تمثل نسبة 6% من إجمالي واردات منتجات التكنولوجيا المساعدة هذه القارة الأفريقية، وهي تمثل تفوقًا على الرقم الموجود على اليمين، حيث نجد أن الدنمارك هي السوق الرائدة لأجهزة السمع بالنسبة للدول الأفريقية، والولايات المتحدة هي المستورد الرئيسي للأطراف الصناعية. وتُعد الصين المصدر الرئيسي لأدوات صيد سمك القاروص والكراسي المتحركة إلى القارة الأفريقية.

أما الجانب الثاني الذي أود تسليط الضوء عليه فهو نظام التعريفات الجمركية لتكنولوجيا المساعدة في أفريقيا. علمنا أن رسوم المكالمات الهاتفية عبر النظارات قد تصل إلى 30%.

في حين أن معظم الدول لديها استثناءات جمركية لأجهزة السمع وأجهزة منع السرقة والكراسي المتحركة، إلا أن هناك العديد من الرسوم الجمركية على النظارات وإطاراتها والتي قد تصل إلى 30%.

على اليسار لدينا متوسط التعريفة الجمركية للاستيراد لأربعة منتجات مساعدة مستهدفة. ١.٤٪ لأجهزة السمع.

للأطراف الاصطناعية. 1.8% للكراسي المتحركة. و 8.4% للنظارات. وبالتالي، تكون قيمة الرسوم الجمركية على 1.6% الواردات أعلى بكثير.

والسبب الرئيسي لذلك هو أن النظارات لا تزال تُصنف كسلعة استهلاكية أو سلعة فاخرة في العديد من البلدان. تتراوح الرسوم الجمركية على أجهزة السمع والأطراف الصناعية والكراسي المتحركة في الدول الخمس المختارة لدينا من 0 إلى 5%. بينما يمكن أن تصل الرسوم الجمركية المتوسطة على النظارات إلى 26%. في الشكل الموجود على يمين العرض التقديمي، لدينا متوسط التعريفات لأجهزة السمع، وأهمية الحماية من السرقة، والكراسي المتحركة. وبالنسبة لأعلى 15 دولة أفريقية من حيث الرسوم الجمركية، يتضح من الشكل أن متوسط الرسوم الجمركية على النظارات أعلى بكثير من الرسوم الجمركية على المنتجات المساعدة الأخرى.

والآن ننتقل من نظرة أوسع للقارة الأفريقية ككل إلى نظرة أكثر تركيزاً على خمس دول مختارة. فيما يتعلق بهيكل ضريبة التكنولوجيا المساعدة، لدينا معاملة التكنولوجيا المساعدة بموجب ضريبة القيمة المضافة، إلا أن نظام ضريبة القيمة المضافة لا يزال غير متسق. لذا، تتبع أنظمة النقل الآلي بنية متشابهة إلى حد كبير، حيث تُستكمل الرسوم بتمديد، وتُعفى السلع ذات الأولوية من الرسوم.

أكثر تباينًا بكثير. لذا يوضح الشكل الموجود على يمين العرض التقديمي الطريقة AT لكن معاملة ضريبة القيمة المضافة لـ القياسية وآلية ضريبة القيمة المضافة الرئيسية للدول الخمس المختارة. يُظهر ذلك أنه بينما تُعفى أجهزة السمع والأطراف الصناعية والنظارات الخارجية من ضريبة القيمة المضافة، فإن النظارات وإطاراتها تخضع لضريبة القيمة المضافة كاملةً.

عندما نحلل تكلفة جميع هذه الرسوم والضرائب والتعريفات الجمركية المتعلقة بالاستيراد، نرى أنها مجتمعة يمكن أن تؤثر على سعر المنتج. إذن 1.ستة أضعاف سعر المصنع.

على سبيل المثال، إذا تم توسيع نطاق الإعفاءات الجمركية والضريبية نفسها المطبقة حاليًا على أجهزة السمع والأطراف الصناعية والكراسي المتحركة في أحد بلداننا المختارة لتشمل النظارات، فإن العبء الضريبي على رسوم الاستيراد وضريبة القيمة المضافة سيصبح صفرًا.

لذا، في الشكل الموجود على يسار العرض التقديمي، نجد، على سبيل المثال، تكلفة النظارات الواحدة والواردات إلى كينيا والسعر بعد التخليص الجمركي. إذن لدينا سعر المصنع، وفوق ذلك هناك 25% رسوم لوجستية و10% رسوم استيراد القطران. 16% ورسوم ضريبة القيمة المضافة بنسبة

في هذا السيناريو، يكون السعر بعد الجمارك والتخليص الجمركي هو 1.ستة أضعاف سعر المصنع.

من ناحية أخرى، يوضح الشكل الموجود على يمين العرض التقديمي تكلفة استيراد أجهزة السمع إلى كينيا.

في هذا السيناريو، لا نملك سوى 25% من تكلفة الاستيراد بالإضافة إلى سعر المصنع.

في هذا السيناريو، يكون السعر بعد التخليص الجمركي والتأميم هو ١.٢٥٪ من سعر المصنع.

في بلدنا، بحثنا أيضاً دور اتفاقيات التجارة التفضيلية في تحسين فرص الحصول على المنتجات المساعدة في القارة الأفريقية.

لذا، فإن اتفاقيات التجارة التفضيلية هي اتفاقيات تجارية بين الدول الشريكة يمكن أن تؤدي إلى تخفيض الرسوم الجمركية والضرائب على سلع مختارة يتم التفاوض عليها.

لذا فقد وجدنا في دراستنا 12 اتفاقية قيمة مضافة قابلة للتطبيق تتناول التعريفات الجمركية على منتجات المكون الأفريقي.

وتأتي أغلبية أعضاء جمعيات الآباء والمعلمين من الكونغو. وشهدت الكونغو زيادة ملحوظة في الواردات من دول منطقة التجارة الحرة الأفريقية (AfCFTA) منذ عام 2014 و2018 منذ عام 2019. يوضح الشكل على اليمين سيناريوهين، الأول بين عامي 2014 و2018 قبل سريان اتفاقية التجارة الحرة القارية الأفريقية.

لذا فإن واردات المنتجات المساعدة القادمة من الدول الشريكة إلى الكونغو لا تمثل سوى 2%.4% من الواردات في الكونغو.

ومع ذلك، خلال السنوات الخمس التالية، استمر هذا الوضع، وظل تأثيره بين عامي 2019 و2023 كما هو، حيث بلغت نسبة 26.1% واردات الكونغو من الدول الشريكة 26%. ارتفع ترتيب الدولة أيضاً بمقدار

وأخيرًا، تتضمن دراستنا بعض الأمثلة على الدول الأفريقية التي تمكنت من تحسين إمكانية الحصول على المنتجات المساعدة عن طريق خفض الرسوم الجمركية والضرائب المفروضة على استيراد التكنولوجيا المساعدة.

يأتي مثالنا الرئيسي من زيمبابوي، وهو تأميم شركة النقل الحضري. في هذه الدراسة الخاصة بحالة زيمبابوي، بدأت الأمور عندما أنشأت وزارة الصحة فريق عمل متعدد القطاعات مع شركاء داخل البلاد.

كان الاختبار الأول لهذه المجموعة العاملة هو وضع استراتيجية وطنية ذات أولوية في هذا المجال مع المنتجات، والمنتجات المساعدة ذات الصلة بالسياق الوطني. قاموا بتطوير قائمة وطنية تضم 55 منتجاً، منها 50 منتجاً من قائمة منظمة الصحة العالمية، بالإضافة إلى 5 منتجات خاصة بالتواصل اختارها فريق العمل.

وفي الوقت نفسه، سلطت منظمات الأشخاص ذوي الإعاقة الضوء على تأثيرات الرسوم الجمركية والضرائب على إمكانية الحصول على المنتجات المساعدة في البلاد، وذلك خلال مشاورات الميزانية.

وخلال مشاورات الميزانية، قامت منظمات الأشخاص ذوي الإعاقة بتسليط الضوء على تأثيرات الرسوم الجمركية والضرائب على إمكانية الحصول على المنتجات المساعدة في البلاد.ونتيجة لهذه الدعوة في عمل فريق العمل المعني بالتكنولوجيا المساعدة، أجرت إدارة الإيرادات في زيمبابوي تقييمًا لأثر الإيرادات وخلصت إلى أنه يمكن التخلي عن الإيرادات القادمة من التعريفات والضرائب المفروضة على المنتجات المساعدة. وسيكون هذا الأمر قابلاً للإدارة في إطار الوضع المالي للبلاد.

وهذا الاستثناء يتماشى مع أهداف الرعاية الاجتماعية الأوسع. ونتيجة لذلك، تم تعديل اللوائح، وألغت الحكومة ضرائب الاستيراد على المنتجات المساعدة ذات الأولوية للعيادات الخارجية المسجلة.

هذه هي النتائج الرئيسية التي توصلنا إليها في دراستنا، بالإضافة إلى بعض الأمثلة الرئيسية لدراسات الحالة التي تساعد في توضيح البيانات التي عرضناها. وبالطبع بمجرد أن نلقي نظرة على التقرير، يكون لدينا التحليل الأوسع الذي يدعم بياناتنا ونتائجنا. لكن هذه بعض الأرقام الرئيسية التي أردنا أن نعرضها لكم اليوم.

شكراً جزيلاً.

فينيسيوس: شكراً لكِ يا ناتاليا على مشاركة أبرز النتائج. كما ذكر ساتيش في البداية، حاولنا أن نجعل هذا الأمر عملياً قدر الإمكان. ولهذا السبب قمنا بتقييد التوصيات الرئيسية بدعم من خبرائنا الذين كانوا يتعاونون في عملنا. وكانت التوصية الأولى، كما فعلت زيمبابوي، هي إجراء تحليل للتكلفة والعائد للإيرادات المفقودة، وكيف أن الفائدة التي تعود على السكان تفوق بكثير الفائدة التي ستجنيها الدولة من التخلي عن تلك الإيرادات.

أما التوصية الثانية فتتعلق بجعل الاستثناءات الحالية تُطبق فعلياً وبشكل فعّال.

غالباً ما تكون موجودة على الورق ولكنها غير موجودة في الواقع. وهناك استراتيجيات لمحاولة إيجاد حلول لذلك.

ومن المهم أيضاً، كما ذكرت في البداية، أن لدينا رموز نظام متناسقة بشكل أفضل وأكثر دقة، وتعكس المنتجات المساعدة المتوفرة في السوق.

ويمكننا تتبع هذه المعلومات كمثال سريع. يوجد رمز نظام موحد واحد فقط لأجهزة السمع. يوجد ثلاثة منها مخصصة للكراسي المتحركة. وهناك المزيد منها لأجهزة تقويم العظام الخارجية وأجهزة منع السرقة، والمزيد منها للنظارات وإطاراتها.

عندما يكون هناك عدد كبير، قد يكون هناك تمييز، أو قد لا يكون هناك وجود فعلي، أو قد يكون من الصعب الوصول إلى البلاد.

من المهم أن نأخذ بجهود الاتحاد الجمركي للعمال، على سبيل المثال، لجعل هذه القوانين أكثر ملاءمة واستخداماً بين الدول.

من المهم أيضاً أن نعتبر المنتجات المساعدة من السلع الأساسية. أن نضع قوائم أولويات للاستفادة من الجهود المشتركة بين القطاعات وعلى مستوى الحكومة ككل لزيادة فرص الحصول على المنتجات المساعدة.

ينبغي لنا، كتوصية خامسة، تدريب الضباط والموظفين على تحديد المنتجات المساعدة، والتأكد، كما ذكرنا سابقاً، من تطبيق الاستثناءات بفعالية، وهذا يعتمد على كفاءة الضباط والموظفين العاملين في مجال التخليص الجمركي.

سنقوم بذلك - وهذا نطاق واسع للغاية، وربما يكون أحد أكبر النطاقات من حيث توصياتنا الرئيسية. يجب مواءمة سياساتنا التجارية مع الحماية الوطنية أو الإقليمية للأنشطة التجارية. هكذا نجمع بين إمكانية الوصول وإمكانية الوصول من خلال المنتجات المساعدة عبر الاستيراد إلى الصناعة المحلية. وكم مرة نرغب في أن توفر الصناعة المحلية هذه المنتجات أيضاً.

لذا، فإن الطريقة التي نعمل بها من خلال اتفاقيات التجارة التفضيلية والتعريفات الجمركية الموحدة بين الدول، وإنشاء نهج إقليمي أو وطني أو إقليمي لدفع عجلة التصنيع المحلي، وفي الوقت نفسه تحقيق وفورات الحجم من خلال تعاون الدول على المستوى الإقليمي.

...

من المهم أن نعمل على رفع مستوى الوعي لدى الجهات الفاعلة في القطاع الخاص، لأن هذا يعني أن الموزعين وتجار التجزئة بحاجة إلى أن يكونوا على دراية بهذه الآليات. ولكن أيضاً المجتمع ككل حتى يعرف المستخدمون النهائيون كيف يعمل هذا ويمكنهم الاستفادة منه أيضاً. لأن الإضافات والمزايا غالباً ما تعتمد على المستخدمين النهائيين وليس فقط على تجار التجزئة، وذلك بحسب كيفية تنظيم كل دولة لها.

ولإكمال الصورة، من المهم أيضاً أننا ندير جميع الجهات المعنية المختلفة في هذا المجال، ونتمكن من التنسيق بين هذه الجهات الفاعلة وإشراك المستخدمين في هذا الأمر. هذا الأمر ذو صلة بتحديد الأولويات. هذا الأمر ضروري لتوضيح هذه العملية.

وإذا ما حققنا الفائدة لنظام تجهيز الخيول بأكمله، فسيكون لدينا مختلف الجهات المعنية المشاركة في جميع الجهود اللازمة لتطبيق هذه التوصيات.

لذا آمل أن نكون قد تمكنا من مشاركة كل ما أنجزناه خلال العمل. وبالطبع سنكون متاحين أيضاً من خلال قسم الأسئلة والأجوبة. شكرًا لك.

ساتيش ميشرا: شكراً لك يا فينيسيوس، وشكراً جزيلاً لك يا ناتاليا. وشكراً لكم على عرض نتائج التقييم والتوصيات لجعل << التكنولوجيا المساعدة في متناول الجميع.

وكذلك بخصوص نقطتك حول أهمية ضمان تطبيق الاستثناءات والإعفاءات القائمة على المستوى الوطني، وأهمية التوعية في هذا المجال.

استندت الدراسة، بطبيعة الحال، إلى دول مختارة في أفريقيا، لكن الأرباح والتوجيهات والتوصيات البارزة فيها قابلة للتطبيق على أي دولة مهتمة بتوسيع نطاق الوصول إلى التكنولوجيا المساعدة.

استندت الدراسة، بطبيعة الحال، إلى دول مختارة في أفريقيا، لكن الأرباح والتوجيهات والتوصيات التي برزت فيها، يمكن تطبيقها على أي دولة مهتمة بتوسيع نطاق الوصول إلى التكنولوجيا المساعدة. حان الوقت الآن لدعوة أصحاب المصلحة المعنيين بنظام التكنولوجيا المساعدة والشركاء المختلفين المشاركين في وضع التعريفات.

وبهذا أود أن أدعو منظمة الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، وهي وكالة حكومية دولية، إلى أن تكون مركزاً لوضع السياسات المتعلقة بالتجارة والحوكمة ذات الصلة.

وبناءً على ذلك، أود أن أدعو منظمة الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، وهي وكالة حكومية دولية، إلى أن تكون مركزاً لوضع السياسات المتعلقة بالتجارة والحوكمة ذات الصلة.يسرني أن أدعو رالف ومؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، ورالف مسؤول عن قسم التجارة الدولية والسلع. رالف، سيكون من الرائع لو ساعدتنا وأطلعتنا على الجهود المبذولة فيما يتعلق بالتجارة.

بالإضافة إلى أي دروس أخرى، يمكنك الاطلاع على قطاعات أخرى، مثل قضايا النوع الاجتماعي أو الصحة العامة أو غيرها من القطاعات ذات الصلة، والتي يمكن أن تساعدنا في خفض الضرائب والرسوم الجمركية في مجال التكنولوجيا المساعدة.

ويمكننا أن نتعلم منهم. سيكون ذلك مفيداً أيضاً. الكلمة لك يا رالف.

...

رالف: شكراً جزيلاً. وأود أن أبدأ بتهنئة الفريق الذي قام بإعداد التقرير الفني ومذكرة السياسة. هذه مساهمات قيّمة للغاية << ساهمت في جعل التجارة أكثر شمولاً لذوي الإعاقة، من المفهوم إلى السياسة القابلة للتنفيذ. أود أن أطرح ثلاث نقاط.

أول ما أود قوله هو جهود المنظمات الدولية. نشهد تحولاً واضحاً في النظام الدولي من التعامل مع إدماج ذوي الإعاقة كقضية اجتماعية إلى الاعتراف به كأولوية أساسية في التجارة والتنمية.

في البداية، من المهم التأكيد على أن إدماج ذوي الإعاقة في التجارة لا يزال مجال عمل جديد نسبياً بالنسبة للعديد من المنظمات الدولية. على الرغم من إحراز تقدم، إلا أن الأساس المفاهيمي والسياسي لا يزال بحاجة إلى التأسيس. وفي هذا السياق، من المشجع بشكل خاص أن التفويض الأخير الذي تم الاتفاق عليه في أكتوبر 2025 في توافق جنيف يمثل علامة فارقة رئيسية. لأول مرة في تاريخ مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (الأونكتاد)، يتضمن التقرير فقرة حول إدماج ذوي الإعاقة في التجارة، مما يعكس اعترافاً واضحاً من الدول الأعضاء في الأمم المتحدة.

هذا قرار تتخذه الدول الأعضاء بالطبع. لكنني أود هنا أن أشيد بالعمل الرائع الذي قام به زميلي غراهام في هذا الاجتماع،... وكذلك الأمانة العامة لدعم الدول الأعضاء.

وتجلب المنظمات الدولية مزايا نسبية مميزة لهذا البرنامج. أولاً من خلال الأدلة والعمل التحليلي. ومن الأمثلة الرئيسية على ذلك العمل المستمر لتحسين مواصفات المنتج وتوافر البيانات. يتضمن ذلك خريطة شاملة للمنتجات المساعدة مصنفة حسب رموز النظام المنسق باستخدام قائمة منتجات منظمة الصحة العالمية.

سيساهم هذا العمل في تحسين شمولية تحليل التجارة، مما يساعد على تحديد العوائق كمياً وتزويد صانعي السياسات بالمعلومات اللازمة.

من خلال خبرتها، تضطلع الأونكتاد بدور في قياس مخاطر القطران، والتقييم الميكانيكي للسوق، وبينما انخفضت الرسوم الجمركية على مر السنين، فإن تدابير المخاطر غير المتعلقة بالقطران، مثل الإجراءات واللوائح، هي التي تحدد نتائج التجارة.

وبالنظر إلى المستقبل، نبدأ العمل على كيفية تقييم تأثير هذه الحواجز على التجارة في التكنولوجيا المساعدة. حيث قد يكون التأثير أكبر من تأثير الرسوم الجمركية.

ثالثاً، من خلال التعاون التقني، دعم الدول لتحسين جمع البيانات، والإجراءات الجمركية، والأطر التنظيمية، ومواءمة السياسات.

بشكل عام، الاتجاه واضح. يُنظر إلى التجارة بشكل متزايد على أنها أداة لتحقيق الشمولية، ولكنها تتطلب تحليلاً أكثر شمولاً وعملاً منسقاً.

أما النقطة الثانية فتتعلق بفريق العمل المشترك بين الوكالات، والذي تم إنشاؤه في عام 2023. من قبل مركز التجارة العالمي التابع للأمم المتحدة ومنظمة العمل الدولية. يجمع هذا العمل المتعلق بالتجارة وإدماج ذوي الإعاقة عددًا متزايدًا من المنظمات للانتقال من الجهود المتفرقة إلى العمل الاستراتيجي المنسق.

من المهم أن يتجاوز الأمر مجرد التنسيق. أولاً، يعزز ذلك تماسك السياسات بين المؤسسات. المساعدة في معالجة الهياكل الحكومية المجزأة في هذه المنطقة. من خلال مواءمة المناهج والأولويات، يضمن ذلك دمج مفهوم "الأقحوان" بشكل أكثر اتساقاً في جميع الأعمال المتعلقة بالتجارة.

ثانيًا، يُتيح ذلك التعاون العملي والتنفيذ المشترك.

ثانيًا، يُتيح ذلك التعاون العملي والتنفيذ المشترك.

تم بالفعل تنظيم عدد من الجلسات والفعاليات المشتركة في إطار فريق العمل، مما جمع الخبرات من مختلف المنظمات ورفع مستوى الوعي بهذه القضية. ثالثًا، يعزز ذلك التواصل وتبادل المعرفة.

وهذا أمر بالغ الأهمية في مجال لا تزال فيه فجوات البيانات والتحديات المفاهيمية قائمة. توفر المجموعة العاملة منصة لتبادل المنهجيات والخبرات والأدلة الناشئة.

المساهمة في بناء فهم مشترك. رابعاً، يدعم تطوير برامج عمل ذات رؤية مستقبلية. ننتقل الآن من مرحلة الحوار إلى مرحلة إعداد مقترحات مشاريع مشتركة بهدف توسيع نطاق التعاون التقني وزيادة تأثيره.

خامساً، يعزز ذلك التواصل مع الدول الأعضاء، وهو أمر ضروري لضمان ترجمة هذا العمل إلى تغييرات في السياسات على المستويين الوطني والإقليمي.

من المهم أن نؤكد على ضرورة التعاون، لا سيما في ظل الظروف الراهنة التي تشهد محدودية الموارد المالية والبشرية في مختلف المؤسسات.

من خلال العمل معًا، يمكننا تحقيق أقصى قدر من التأثير، وتجنب الازدواجية، والارتقاء ببرنامج عمل متماسك وفعال. على الرغم من أن المجموعة العاملة لا تزال في مراحلها الأولى، إلا أنها تتمتع بإمكانات كبيرة لتصبح منصة مركزية للنهوض بالتجارة الشاملة للأشخاص ذوي الإعاقة على مستوى العالم.

دعوني أصل إلى النقطة الثالثة والأخيرة. وأنت يا ساتيش، لقد ذكرت هذا. الدروس المستفادة من قضايا النوع الاجتماعي والصحة العامة والأدلة الناشئة.

هناك دروس قوية من المساواة بين الجنسين والصحة العامة يمكن أن تفيد في وضع هذه الأجندة. باعتبارها مجالاً حديثاً نسبياً، استفادت التجارة الشاملة لذوي الإعاقة بشكل كبير من الخبرات التي تتقاطع مع التجارة بين الجنسين، بما في ذلك أعمال صوفي [نوتريا وفانتانا [يبدو مثل

ساهم عملهم في إرساء دعائم هذا المجال الناشئ.

تبرز عدة دروس رئيسية. أولاً، التوزيع (؟)تؤثر الإعاقات على المستهلكين ذوي الإعاقة من خلال توافر السلع، وعلى العمال... من خلال فرص العمل والمشاركة في سلاسل القيمة.

ثانياً، يمكن أن تشكل إمكانية الوصول بحد ذاتها عائقاً تجارياً. قد تؤدي شهادات المعايير أو المنصات الرقمية إلى استبعاد المشاركة، بينما يمكن للتصميم الشامل أن يوسع الأسواق والفرص.

ثالثًا، من واقع الصحة العامة، نعلم أن السلع الأساسية مثل الأدوية لا تخضع للضرائب أو الرسوم الجمركية.

ورد في التقرير أن النظارات تُعامل كسلع استهلاكية تخضع لرسوم جمركية تصل إلى 30...%.

مقاييس البيانات.

رابعاً، البيانات هي التي توجه السياسات. لا تزال هناك فجوات كبيرة في كيفية تصنيف وقياس المنتجات المساعدة في الإحصاءات التجارية. الحد من فعالية عملية صنع السياسات.

وأخيرًا، يعتمد التقدم على التنسيق الحكومي الشامل، الذي يجمع بين القطاعات المالية والصحية والاجتماعية، بالإضافة إلى التعاون مع منظمات الأشخاص ذوي الإعاقة.

لذا دعوني أختم. بنقطة بسيطة. إذا كنا جادين بشأن التجارة الشاملة، فعلينا أن نكون جادين بنفس القدر في إزالة العوائق التجارية.

التعريفة الجمركية وغير التعريفة الجمركية. وهذا يمنع الناس من الوصول إلى الأدوات التي يحتاجونها للمشاركة في الاقتصاد.

علينا بشكل متزايد أن نثبت فعالية الأدوات. والسؤال هو ما إذا كنا سنتعامل معها بالتنسيق والرؤية والسرعة المطلوبة.

لأن نظام التداول الذي يستبعد الأشخاص ذوي الإعاقة ليس ظالماً فحسب، بل هو أيضاً غير مكتمل اقتصادياً. شكراً جزيلاً.

ساتيش ميشرا: شكرًا جزيلًا لك يا رالف، وشكرًا لك أيضًا على شرحك للعمل الذي يقوم به فريق العمل المعني بالإعاقة >> والتجارة.

سأسأل (انقطاع الصوت) في المقاطع الموسيقية والضرائب، وهي نقطة مهمة تتعلق بأداة الإدماج لضمان أن كل من يحتاج إلى (منتجات مساعدة يمكنه تقييمها، بالإضافة إلى التأكيد مجدداً (انقطاع الصوت.

شكراً جزيلاً على هذه المعلومات القيّمة.

والآن اسمحوا لي أن أدعو صديقنا وزميلنا العزيز فرناندو من منظمة اليونيسف. فرناندو مسؤول عن التكنولوجيا المساعدة وله دور رئيسي في توسيع نطاق استخدام التكنولوجيا المساعدة في البلدان. وهو ينضم إلينا من نيروبي في كينيا. ويقف فرناندو، من منظمة اليونيسف، إلى جانب شركائه الذين يشملون منظمات المجتمع المدني والمنظمات غير الحكومية الدولية والوطنية، في الخطوط الأمامية مع الحكومة لتحسين الوصول إلى التكنولوجيا المساعدة. في جميع هذه الحالات، تحتاج اليونيسف وشركاؤها إلى إيصال المنتجات المساعدة عبر الحدود، حيث تُفرض الضرائب والرسوم الجمركية الوطنية.

إذا كان بإمكانكم إطلاع المشاركين في هذه الندوة عبر الإنترنت على الدور الذي تقوم به اليونيسف مع شركائها في التخطيط والتنفيذ لمعالجة الحواجز الجمركية وغير الجمركية على المستوى الوطني في مجال التكنولوجيا المساعدة. تفضل يا فرناندو، الكلمة لك.

وكذلك إلى فينيسيوس وناتاليا .ATScale فرناندو: شكراً جزيلاً لك يا ساتيش. وأشكر أيضاً باسكال والفريق بأكمله في >> والفريق بأكمله في جامعة ساو باولو. إن مساهمتنا في هذا العمل قيّمة للغاية.

يؤكد الكثير من ذلك تجربتنا. كثير منا يذكرنا بأشياء كنا نعرفها بالفعل. لكن هذا يمنحها الآن أساساً متيناً مستمداً من البحث.

شكراً جزيلاً لك. ما تبادر إلى ذهني على وجه الخصوص باعتباره ذا قيمة خاصة، وهذا يؤكد تجربتنا في اليونيسف، هو أهمية منظمات الأشخاص ذوي الإعاقة ووجود هيئة تنسيقية تجمع بين مختلف الوزارات.

لذا اجعل الأمر غداً شاملاً لجميع القطاعات، ليس فقط مع الحكومة، بل اجعله شاملاً لجميع قطاعات المجتمع. لذا تقوم بإشراك... القطاع الخاص. والمستخدمون الآخرون للتقنيات المساعدة، بما في ذلك أطباء العيادات الخارجية.

ومن الرائع أيضاً رؤية التركيز الذي أوليتموه للتكاليف المتعلقة بالخدمات اللوجستية. تلك المتعلقة بالنقل. والتعقيد فحسب. عندما ننظر إلى الأمر من منظور الدول الغنية، نميل إلى التقليل من شأن حجم تلك المنطقة المعقدة ببساطة.

ربما لا يكون هذا أفضل تصميم، لكن هذا هو تأثير التعقيد على توفير التكنولوجيا المساعدة.

وهنا يمكنني مشاركة بعض تجاربي، لأنني أعتقد أنها تُكمّل وتُعزّز ما أبرزتموه في هذه الدراسة وهذا العمل.

وهذا هو المكان الذي يمكنني فيه مشاركة بعض التجارب التي مررت بها، لأنني أعتقد أنها تُكمّل وتُعزّز ما أبرزتموه في هذه الدراسة وهذا العمل.

عندما ننظر إلى هذا، تتبادر إلى أذهاننا على الفور أسئلة كثيرة حول ما يمكن فعله، ونود أن نعرف المزيد عن مجالات أخرى في التكنولوجيا المساعدة، وعن الصناعات الأخرى. وهذا رد فعل طبيعي. أعتقد أننا بحاجة إلى التأكيد هنا على أن لدينا بالفعل قيمة كبيرة وفهمًا عميقًا يمكننا استخلاصه من هذا العمل، وهو ما يمكننا اعتباره فرصة سانحة يمكننا العمل عليها فورًا.

لا نحتاج إلى معرفة كل شيء عن كل قطاع من قطاعات التكنولوجيا المساعدة لنبدأ بإحداث تغيير. فعلى سبيل المثال، هناك حاجة إلى تبسيط عمليات الاستيراد والإجراءات. الحاجة إلى تدريب أفضل. ضرورة إشراك مستخدمي التكنولوجيا المساعدة. لأن الكثير من المعرفة يعتمد على السياق. تعتمد الكثير من المعرفة على احتياجات وظروف كل بلد على حدة. وأفضل الأشخاص لمساعدة الحكومة في تحديد أولويات ما يجب القيام به أولاً، وكيفية تبسيط الأمور، والكثير من المعرفة المحلية المدعومة بالأدلة، يمكن الحصول عليها بشكل أفضل من أولئك الذين يستخدمون التكنولوجيا المساعدة.

والآن، أود أن أحذر، وأعتقد أن هذا الأمر واضح بالفعل في عملك، من أن الأساليب المبسطة لا تكون فعالة أبداً. ماذا أقصد بذلك؟ أي قاعدة عامة مثل: لنقم بإلغاء جميع الرسوم الجمركية في مجال التكنولوجيا المساعدة. عندها يكون الأمر قد تم. ولم يكن ذلك كافياً.

لذا نحتاج إلى رؤية متطورة لأن الأمر لا يقتصر على التجارة فحسب، بل يتعلق أيضاً بالتوازن بين ما يجب القيام به محلياً وما يجب استيراده وما يجب أن يكون مزيجاً بينهما.

على سبيل المثال، نحتاج إلى دراسة حجم السوق بعناية في الأنواع المختلفة من التكنولوجيا المساعدة؟ هل توجد اتفاقية منطقة تجارية مع دول أخرى من شأنها أن تجعل الإنتاج المحلي مجدياً؟

ولا تقلل أبدًا من شأن تعقيد الإنتاج المحلي.

تأكد من أن الحكومة، والمستخدم، والهيئة التنسيقية للأجهزة المساعدة في البلد، تستشيرون الدول الأخرى التي نجحت في إدخال الإنتاج.

تأكد من أن الحكومة، والمستخدم، والهيئة التنسيقية للأجهزة المساعدة في البلد، تستشيرون الدول الأخرى التي نجحت في إدخال الإنتاج.

أحيانًا يكون الأمر مجرد تجميع للمنتجات، وأحيانًا أخرى يكون أكثر اكتمالاً من ذلك. لكن عليك التأكد من النظر إلى الأمر بشكل منهجي، مع مراعاة حجم السوق وتكلفة المنتج، وما إذا كان من الأنسب طرحه.

وما هي عناصر سلسلة التوريد تلك التي ينبغي إدخالها إلى البلاد؟ هذا مؤشر خطير للغاية بالنسبة لي. أي تبسيط مفرط للعملية. لكنني أعتقد أن النهج الأمثل هو التمسك الشديد بمبادئك.

مبادئ مثل: دعونا نعظم الفوائد، وعدد الأشخاص الذين يحصلون على إمكانية الوصول إلى التكنولوجيا المساعدة. لنعتمد نهجاً شاملاً لجميع القطاعات. دعونا نستفيد من كل المعرفة المتاحة لدينا من القطاع الصحي. من النظام التعليمي. من نظام الحماية الاجتماعية. من القطاع الخاص. من منظمة الأشخاص ذوي الإعاقة والجهات المختصة الأخرى

لكن لديك مرونة في التنفيذ. قد يتبع كل قطاع نهجاً مختلفاً. ولا يمكن وضع قواعد عامة تُناسب جميع قطاعات صناعة التكنولوجيا المساعدة.

أعتقد أن هذا عمل رائع. أعتقد أنك تقود بالقدوة من خلال إشراكنا جميعًا، وإشراك منظومة الأمم المتحدة في هذه المناقشة. التواصل مع العديد من قطاعات هذا المجال في بحثك. وأريد أن نستمر على هذا الأسلوب وهذا النهج. علينا أن نتصرف بناءً على ما نعرفه.

وكن متواضعاً لأن الميزة عظيمة. لكن المكافأة عظيمة. بصفتي مستخدمًا للتكنولوجيا المساعدة، أستطيع أن أؤكد لكم أنها تُغير حياة الناس من أول استخدام. شكراً جزيلاً.

ساتيش ميشرا: شكراً جزيلاً لك يا فرناندو. أجل، لقد وصلنا إلى الساعة تماماً. ويمكننا الإجابة على بعض الأسئلة، لذا (تم تخطي المقطع الصوتي) مراعاةً للوقت. >>

(هناك سؤال واحد أو بضعة أسئلة مثيرة للاهتمام للغاية (تقطع الصوت.

تقديم الدعم للأفراد والتواصل معهم بشكل فردي. لدي بعض الأسئلة التي أرغب في طرحها يا فينيسيوس. أحدهما يتعلق بالتصنيع المحلي. وكيف، كما تعلمون، توصلت الأبحاث إلى أي نتائج توضح أهمية التصنيع المحلي، بمعنى أن مكونات المنتجات المساعدة كانت تُستورد ويتم تصنيعها محلياً؟

؟

كيف أثر ذلك على التجارة والتعريفات الجمركية والحواجز؟

فينيسيوس: شكراً لك يا ساتيش. أولاً، هذا أحد الأمثلة على مدى صعوبة تتبع المعلومات عندما لا يكون لدينا رموز محددة. >> لذا لا يمكننا الاعتماد على المواد الخام المخصصة للمنتجات المساعدة لأنها يمكن استخدامها في منتجات أخرى أيضًا. لذا لا يمكننا أن نكون محددين في هذا الأمر.

لكن هذا الأمر مهم عند النظر إلى أنظمة التشريعات الوطنية. كما أن طريقة تصنيع قطع الغيار ومكونات المنتجات المساعدة لا تشمل المنتجات بأكملها فحسب، بل تشمل أيضاً القطع والملحقات.

كما ذكر فرناندو أيضاً، فإن التجميع المتقن في بعض الأحيان هو الخطوة الأولى في التصنيع المحلي. وتحقيق هذا التوازن بين كيفية اعتمادك على التجارة الدولية واعتمادك على صناعتك المحلية لتوفير احتياجات المستخدم

الموازنة بين كيفية اعتمادك على التجارة الدولية وكيفية اعتماد ...قد يكون لديك اتفاقية إقليمية تتعاون فيها دول مختلفة لبناء هذا المشروع، ليس فقط بهذا الحجم، بل أيضاً من جانب الطلب، ومن جانب الصناعة، ومن جانب العرض.

ويمكنك تنظيم نظامك لتسهيل التجارة بين هذه البلدان. كما أنه لا توجد رسوم جمركية حتى تتمكن من تصنيع هذه المنتجات محلياً وتداولها بين هذه الدول، مما يضمن وجود عرض وطلب على المستوى الإقليمي.

وهذا يحدث بالفعل في العديد من البلدان الأخرى وفي العديد من الأسواق الإقليمية. ويمكننا تطبيق هذا على المنتجات المساعدة أيضاً.

ساتيش ميشرا: شكرًا لك، قيل لي على الأرجح أن صوتي غير واضح؟ هل هو مسموع؟ <<

فينيسيوس: الوضع أفضل الآن. >>

...

ساتيش ميشرا: الوضع أفضل الآن. أعتذر عن ذلك. يا فرناندو، أرى يدك، وبينما ستثني على فينيسيوس، لدي سؤال واحد <<
لك ولرالف. أحد الأسئلة التي نوجهها إلى فرناندو، بالإضافة إلى ما نريد استكماله بملاحظة فينيسيوس السابقة، يتمحور حول كيفية تعاملنا مع الحكومات الوطنية؟

لتقليل الضرائب أو الحصول على أمثلة وإعفاءات منها. ما هي الطريقة الصحيحة للتواصل مع الحكومات الوطنية؟ الكلمة لك يا فرناندو؟

فرناندو: حسنًا، مثل هذه المناطق، هذا الأمر خاص بظروفك. لكن ما رأيته هو أن هناك شيئاً ذا قيمة عالمية للدول، ألا وهو <<
التغييرات التي تُكلّف لاحقاً والتي تعود عليها بفائدة عظيمة.

لذا فإن نوع التحليل الذي قمت به في هذا العمل بالغ الأهمية لأنك تُظهر أنه مع تأثيرات ضئيلة للغاية على الإيرادات، يكون لديك تأثير اجتماعي هائل. لذا فهذا هو بالضبط نوع الحجة التي ترحب بها معظم الحكومات الوطنية ترحيباً شديداً. ما أردت طرحه

أيضاً هو هذا التوازن بين الإنتاج المحلي والتجارة الدولية أو الاستيراد. لقد شهدنا مؤخراً اضطراباً في التجارة ناجماً عن الجائحة. والآن سنشهد أزمة أخرى بالغة الأهمية ناجمة عن أزمة الطاقة.

وقد شهدنا في الماضي اضطرابات دورية في العديد من البلدان ناجمة عن تقلبات أسعار الصرف واختلاف السياسات.

ولقد شهدنا في الماضي اضطرابات دورية في العديد من البلدان ناجمة عن تقلبات أسعار الصرف واختلاف السياسات.

لذلك عندما ننظر إلى الاستراتيجيات التي نريد اعتمادها، نحتاج إلى النظر في التأثير الفوري والتأثير طويل المدى على... العرض، وأي منها نختار. شكرًا لك.

ساتيش ميشرا: شكراً جزيلاً لك يا فرناندو. وسأجيب على سؤال آخر ورد في المحادثة. وهذا ما يجعل من الرائع يا رالف << أن نسمع وجهة نظرك في هذا الأمر.

كيف نبحث في الآليات الإقليمية مثل الاتحاد الأفريقي أو مركز التعاون الأفريقي لمكافحة الإرهاب، وغيرها من الآليات الحكومية، لمعالجة قضايا التجارة والتعريفات الجمركية؟

رالف: شكرًا لك، من المهم التواصل مع جميع الفئات، ومخاطر القطران قرار وطني >>.

الدول التي حددت المخاطر المتعلقة بالقطران هي التي تقررها، إلا إذا كانت هناك وحدة جمركية، فإن التعريفة الجمركية الموحدة هي نفسها.

لكنني أعتقد أنه من الجيد أن نستخدم جميع الكتل لدعم العمل. وأعتقد أننا ما زلنا في المراحل الأولى جداً هنا. لذا أعتقد أننا وصلنا إلى مرحلة نقوم فيها برفع مستوى الوعي ونوضح لهم العواقب الأخرى المترتبة على فرض تعريفات أعلى على أجهزة اللجنة المساعدة هذه. الأجهزة. بمجرد أن ننجز المزيد من العمل في هذا الشأن، يمكننا العمل مع جميع التكتلات الإقليمية مثل تلك التي ذكرتها في أفريقيا لإبلاغ الدول الأعضاء بالوضع.

...

ساتيش ميشرا: شكراً لك يا رالف. أرى يداً واحدة. تفضل، ولكن سيكون من الرائع لو استطعت أن تختصر >>.

نعم، شكراً لك. للعلم فقط، نحن نعمل على برنامج. والتحدي بين الهند و... هو التكلفة والعوائق. وهذا هو السبب الذي دفع << الحكومة اليابانية إلى منح هذا الاقتصاد هذه الفرصة، لأنها فعالة من حيث التكلفة، وكيف يمكننا تحقيق التآزر. وتتحدثون عن الآلية الإقليمية. أعتقد أن هذا واحد منها. وإشارة ثانية على (الميكروفون المطفأ) على ولكن ليس تحديدًا ولكن هذا يبدأ بنفس الطريقة. وأي ضغط أو سياسة تتعلق بمسألة صندوق الادخار الأوروبي حيث يمكن أن تكون هناك تجمعات أو صناديق تابعة لبرنامج المساعدة السياسية للمساهمة. هذا مفيد لذلك.

لقد التقيت بشركات ناشئة في مجال التكنولوجيا المساعدة في الدول الرائدة، وجميعها تواجه تحدي التوسع. وغيرها من المنتجات. شكراً لك.

ساتيش ميشرا: شكراً لك. فكيف يمكن للمسؤولية الاجتماعية للشركات أن تدعم هذه العملية؟ أعتقد أن هذه هي النقطة التي << تحاول توضيحها. وأشكركم أيضاً على تسليط الضوء على الدراسة التي يتم إجراؤها حول سوق الدراجات الهوائية الآلية في اليابان والهند. سنتواصل معك بالتأكيد لمعرفة المزيد حول هذا الموضوع.

لقد تجاوزنا الوقت المحدد. وأعتذر عن ذلك. التقرير الفني والموجز السياسي الخاص بالتكنولوجيا المساعدة والتجارة الدولية متاحان عبر الإنترنت. وسنضع الروابط في المحادثة.

الإلكتروني وكذلك على ATScale سيتم أيضاً مشاركة تسجيل الندوة عبر الإنترنت بشكل علني. وسيكون متاحاً على موقع وسائل التواصل الاجتماعي.

من المتوقع أن تركز الندوة الإلكترونية التالية في سلسلة شحن السوق هذه حول التكنولوجيا المساعدة على منصة سوق المنتجات المساعدة. وسيتم دعوة الجميع لذلك أيضاً. ومن المتوقع وصول الدعوات خلال الشهر المقبل.

نأمل أن نواصل العمل على هذا الأمر مع الحاضرين هنا. ولمواصلة هذا الحوار حول كيفية بناء أسواق تكنولوجيا مساعدة أكثر صحة. وإزالة الحواجز على مستوى العالم.

أتمنى لك يوماً أو ليلة رائعة حسب مكان وجودك. وشكراً جزيلاً لانضمامكم. وشكراً جزيلاً لكم على وقتكم.

شكرًا لكم جميعًا، شكرًا لكم جميعًا، شكرًا لك يا ساتيش >>.

شكراً لك >>...

شكراً لكم جميعاً...